

Kassaskápet
 ✓ Kassakaappi
 Sejf
 A páncélszekrény
 Seiful
 Sejf
 Сейф
 Kasa
 金庫

✓ Skjut skyddsanordningen
✓ Työnnä suojapeitettä
Nasunāc oslonę
súsztaassa el a borítólemezt.
Glisați capacul de protecție
Posunout ochranný otvor
Закройте защитную
заслонку
Koruma kapağını kaydırın
保護カバーをスライドさせます

Startknapp
 Laukaisupainike
 Przycisk zwolnienia
 Kioldógomb
 Buton de declanșare
 Spouštěcí knoflík
 Кнопка разблокировки
 Harekete geçirme
 düğmesi
 リリースボタン

✓ Fixeringsstöd, bakre vy
Asennuslaatta takaapain
Prowadnica, widok z tyłu
Akasztó, hátulról nézve
Scoaă de fixare, vedere din spate
Upevnovací patka, pohled zezadu
Крепление, вид сзади
Sabitleme ayağı, arkadan görünüş
取付板、後ろから見たところ

✓ Batteriekassett
 Paristikotelo
 Wkładka na baterie
 Elemtartó
 Compartment-
 tul bateriei
 Pouzdro na
 baterie
 Блок для
 установк
 батарее
 Pili bôlmesi
 電池カートリッジ

(A)
Återställningsspak
i nollställt läge
✓ Nollausvipul
Dźwignia
zerowania
Nullázókár
Manetă de
aducere la zero
Páčka pro
vynulování
Рычаг сброса
данных на ноль
Sifirlama kolu
ゼロに戻すためのレバー

Montera monteringsplattan,
lateral vy
Kiinnitysjalustan asennus, sivukuva
Przymocować płytkę
montażową, widok z boku
A rögzítőlemez
felszerelése oldalról nézve
Montaži placa de montare,
vedere laterală
Namontovat montážní
desku, boční pohled
Установка крепежной
пластины, вид сбоку
Montaj plakasının monte
edilmesi, yandan görünüş

取付板を上げる。横から見たところ



(B2)

Montera
monteringsplattan
Asennuslaatan kiinnitys
Przymocować
płytkę montażową
A rögzítőlemez felszerelése
Montajî placa de montare
Namontovat
montážní desku
Установит
крепежную пластину
Montaj plakasının
monte edilmesi

取付板を上げる

Placera i nivā
✓ Vaaitus
Wypoziomować
Vízszintesbe állítás
Puneṭi la nivel
Uszeni do vodorovné polohy
Установка по уровню
Seviye ayarlama
水平かどうか確かめる

(D)
Kontrollere attil monitoringssystemen installálására felkérve.
Tarkistika vesittää alla, että asennus-
ohjeita on pyydyttävä lukemaan.
Użytkownicy powinni sprawdzić czy
plan montażowy jest ustawiona
odpowiednio w pionie
A rögzítélemez függőleges helyzetének
biztosítása érdekében használjon
vízszintezőt.
Folosiți un bobocor pentru a fi siguri că
placa de montare este verticală
Používejte vodováň, abyse zajistili, že
montážní deska bude přesně vertikálně
С помощью нивелира проверьте,
что крепления планки установлены
строго вертикально
Montaj plakasını dikley olmasını
saglamak için seviyeli kullanın
水平器を使って、取付板が
垂直になっているか確かめてください

Märk ut läget	Marcați poziția
Paikan merkintä	Poznačit polohu
Zaznaczyć miejsce montażu	Отметка положения
A pozíció megjelölése	Pozisyonun işaretlenmesi
	位置の印をつける

(E)
Märk ut placeringen av hål för skruvar på ytan
✓ Merkliste pintaan ruuvien reikiien paikat
Zaznaczaj miejsce otworów na śruby na powierzchni mocowania
Jelölje meg a felületen a csavarokhoz tartozó lyukak helyeizkedését.
Marcați pe suprafață poziția găurilor pentru șuruburi
Poznačte si umístění otvorů šroubů na povrchu
Отметьте положение отверстий для винтов на поверхности
Vidalánnál jelöld a yerleirinen yüzey üzerine işaretlennesi

✓ **Avlāgsna nyckelstödet**
Ota avaimen pidike ulos
Wyjąć podstawkę na klucz
A kulstartó rész eltávolítása
Scoateți suportul cheii
Vytáhnout držák na klíč
Извлечение подставки для ключа
Anahtar desteğinin çekilmesi
鍵入れを引き出す

(F)
Placera handen under kassaskåpet för att undvika att facket ramlar ner
✓ Pane käsä kaapin alle, jotta osa ei putoaisi maahan.
Wsuńc rękę pod sejf w celu zabezpieczenia podstawki przed upadkiem na ziemię
Tegye a kezét a pénztásk szekrény alá, nehogy a kulcsotartó fiók a földre essen.
Puneți mâna sub seif pentru a evita căderea pe podea a compartimentului
Podržte pod sejfem ruky, abyste zabránili pádům příslušenství na příslušenství na zem
Поддержите руку, чтобы подставка для ключа не упала на пол
Bölmernen your düğmesmeni için elinizi kasasının altına koyun
金庫の下手を入れ、ボックスが落ちないようにしてください

金庫の下に手を入れ、ボックス
が落ちないようにしてください

Du behöver följande: en penna eller en markeringspenna, en skruvmejsel, Philips, ett vattenpass, en bormaskin och en borr. För vissa ytor (inom byggnation) rekommenderas förankringsanordningar och hammare.

Plastpåsen innehåller:

- 2 litiumbatterier CR1220.
- 2 skruvar med cylinderformat runt huvud (M4 x 0,7 x 16) för montering.
- 3 träskruvar (137-M3.5 x 16MM-S) för vägginstallation.

Instruktioner:

För att programmera

en ny kod
Den ursprungliga koden
är 0-0-0-0

1. På baksidan för du återställningsspaken till läget noll (A) uppåt, sedan till höger. Spaken är nu blockerad
2. Ange din egen kod (glöm inte att registrera den)
3. För återställningsspaken till noll genom att trycka den nedåt. Din nya kod har nu programmerats

Installation av kassaskåp med fixeringsstöd

1. Montera fixeringsstodet (B1) vid skåpet med hjälp av 2 skruvar (C) (M4 x 0.7 x 16 – typ1)
2. Placera skruvarna i hålen och dra åt dem

**Installation av batterier
(2 litiumbatterier
CR1220 medföljer)**

1. Tag ut batterikassetten som sitter högst upp till höger i skåpets bakre del
2. Placera batterierna i kassetten
3. Skjut in kassetten i springan

Fixering av kassaskåpet på en vägg

1. Placera monteringsplattan (B2) på vald yta
2. Kontrollera att skåpet placerats i vertikalt läge (D)
3. Mått på placeringen av håll för skruvar på ytan (E)
4. Borra hål och montera monteringsplattan på väggen med hjälp av 3 skruvar (typ 4x143,5 x 16mm-S)
5. Använda nyckelstodet genom att trycka på startknappen som sitter ovanför kodsvisan
6. För att montera skåpet, för du monteringsplattan uppifrån
7. Infoga nyckelstodet i kassaskåpet till dess att du hör ett klick (Kassaskåpet ska vara låst med din kod för att nyckelstodet ska kunna infogas)
8. Efter att du har låst kassaskåpet och stäng därefter skyddsanordningen

**För installation av
nyckeln i nyckelfacket**

1. Öppna skjutlocket, ange koden och tryck på startknappen. Ange koden och tryck därefter på startknappen: nyckelstödet avlägsnas från skåpet (placera handen på skåpet för att undvika att skåpet ramlar ner) (F)
2. Avlägsna skruven till nyckelstödet, placera hålet på din nyckel vid stödet håll och skruva för att hålla fast nyckeln
3. Dra nyckeln uppåt och låt den luta i 90° : i det här läget kan nyckeln med lätthet infogas i luckan (G)

Påminnelse:

Håll skyddsanordningen stängd för att förlänga batterilivslängden.

Tarvitset tehtävään seuraavat välineet: lyijy- tai huopakynä, Phillips-kantainen ruuvitaltta, vesivaaka, porakone ja terä siihen. Erälle (muuratuille) pinnoille suositellaan ripustuskankuria ja vasaraa.

Polyeteleenipussissa on:

- 2 litiumparistoa CR 1220.
- 2 lieriökantaista ruuvia ristikuvulla ja syvennettyinä (M4 x 0,7 x 16) alustan kiinnitykseen.
- 3 puuruuvia (137-M3,5 x 16 mm-S) seinäkiinnitykseen

Ohjeet:

Uuden koodin ohjelmointi

1. Työnää takasivulla olevaa nollausvipua (A) ylöspäin ja sitten oikealle. Vipu lukkiutuu
2. Syötä oma koodisi (muista rekisteröidä se)
3. Vapautaa nollausvipu painamalla sitä alaspäin. Uusi koodisi on ohjelmoitu

**Kiinnitysjalustalla varustetun
kassakaapin kiinnitys**

1. Kiinnitä kiinnitysjalusta (B1)
kaappiin kahdella ruuvilla (C)
(M4 x 0.7 x 16 – Tyyppi1)
2. Aseta ruuvit reikiinsä ja kiristä ne

**Aseta paristot (2 toimitettua
litium CR1220 paristoa)**

1. Ota ulos kaapin takana oikealla ylhäällä oleva paristolokero
2. Aseta paristot lokeroon
3. Työnnä kotelo rakoon

Kassakaapin kiinnitys seinään

1. Aseta asennuslaatta (B2) valittua pinta-asusta vasten
2. Tarkista vesiväa'alla, etta kaappi on pystysuorassa (D)
3. Merkitse seinan korvattavien ruuvireihsien paikat (E)
4. Poraa reihsit ja aseta asennuslaatta seinään kolmella ruuvilla (tyyppi 137-M3.5 x 16mm-S)
5. Poista asennuksen pidike painamalla koodikortin ylaista aluetta olevaa laukaisupainiketta
6. Kiinnita kaappi painamalla sita asennuslaatta alaspain
7. Palauta asennuksen pidike kaapin ruuvien kunnes kuuluu naksaus. Kaappi on nyt ovela saadeettu koodilla asennuksen pidikkeen astusta varten)
8. Sekoita koodi, jolloin kaappi lukkiutuu, ja sulje suojapeite

Avaimen sijoittaminen paikkaansa

1. Avaa liukulaukku,
näppäile koodisi ja paina
käynnistuspainiketta:
Avaimen pidike ulos kaapiasta
(asetä käsi kaapin alle, jotta
pidike ei putoaisi maahan) (F)
2. Ota avaimen pidikkeen ruuvi ulos,
asetä avaimesi reikä pidikkeelle
olevaa reikää vasten ja ruuvaa
niin, että avain pysyy paikallaan
3. Vedä avainta ylöspäin ja käännä
sitä 90° : tässä asennossa pidike
sallii avaimen työntämisen
oveen (G)

Huomautus:

Pidä suojapeite suljettuna paristojen käyttöiän pidentämiseksi.